



**Pfizer 2022**

**Kodeks o objavljivanju podataka  
Izveštaj o transparentnosti u  
2021. godini**

**Metodološka napomena**

**Pfizer Srbija**



1. UVOD - OBVEZA PFIZER-A IZVEŠTAVANJA ZA TRANSPARENTNOST .....	1
2. KATEGORIJE PRENOSA VREDNOSTI.....	1
3. EFPIA DEFINICIJE .....	3
4. OBIM OBJAVLJIVANJA.....	4
5. PUBLIKACIJA .....	6

## 1. Uvod - Obveza Pfizer-a izveštavanja za transparentnost

Mi redovno sarađujemo sa zdravstvenim radnicima (ZR) i zdravstvenim organizacijama (ZO) koji nas savetuju o čitavom nizu tema kao što su razvoj lekova, uloga leka u toku lečenja pacijenta; zdravstvenoj ekonomiji i najboljim kliničkim praksama. Ovi radni odnosi su neophodni za dobijanje informacija o stvarnom svetu koje su nam potrebne kako bismo obezbedili terapijske izbore koji poboljšavaju zdravlje pacijenata i podelili informacije koje mogu da budu relevantne za kliničko odlučivanje.

Mi smo posvećeni principu transparentnosti u pogledu toga kako poslujemo kao firma i u pogledu odnosa koje imamo sa ZR i ZO. Deljenje informacija o ovim odnosima na direktan i otvoren način će, nadamo se, pomoći u objašnjavanju odlučujuće vrednosti koju ovi odnosi imaju prilikom lečenja pacijenata.

Verujemo da je transparentnost neophodna za izgradnju i održavanje poverenja u nas i u naše lekove i snažno podržavamo rad koji obavlja Evropska federacija farmaceutske industrije i udruženja (EFPIA) na povećanju transparentnosti u celokupnoj farmaceutskoj industriji.

Ova metodološka napomena predstavlja kako su prenosi vrednosti kategorisani i u kom formatu su prikazani.

## 2. Kategorije prenosa vrednosti

U sledećoj tabeli se definiše koje aktivnosti se prijavljuju u kojoj EFPIA kategoriji i podkategoriji.

EFPIA kategorija	EFPIA potkategorija	Aktivnosti
Donacije i stipendije (samo ZO)	nije primenljivo	<ul style="list-style-type: none"><li>• Dobrotvorni prilozi</li><li>• Poslovne donacije</li><li>• Stipendije za obrazovanje (npr. stipendije za postdiplomske studije i naučni rad, kursevi koje organizuje neka ZO prilikom kojih Pfizer ne bira pojedinačne ZR koji na njima učestvuju)</li><li>• Sponzorisana predavača/fakulteta koja se po prirodi svrhe i finansiranja svrstavaju u stipendije za obrazovanje</li></ul>

Doprinos za troškove manifestacija	Ugovori o sponzorisaniu (samo ZO)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Finansiranje manifestacije u zamenu za reklamni prostor</li> <li>• Drugi reklamni prostor (na papiru, elektronski ili u nekom drugom formatu)</li> <li>• Satelitski simpozijumi na kongresu</li> <li>• Ako predstavlja deo paketa: značke sa imenima, napici, obroci itd. koje obezbeđuju organizatori (uključeno u ugovor o sponzorisaniu)</li> <li>• Bila koja druga aktivnost koja se kvalifikuje kao „korporativno sponzorisanje“ prema antikorupcijskim politikama kompanije Pfizer.</li> <li>• Sponzorisanje predavača/fakulteta i sponzorisanje kurseva koje organizuje ZO i koji se kvalifikuju kao „korporativno sponzorisanje“ prema antikorupcijskim politikama kompanije Pfizer.</li> <li>• Za priloge koji se daju za manifestacije preko profesionalnih organizatora konferencija (POK) : prenosi vrednosti (PV) preko POK se prijavljuju na sledeći način: <ul style="list-style-type: none"> <li>ili na ime zdravstvene organizacije (ZO) – korisnika</li> <li>ili na ime profesionalnog organizatora konferencije (POK) – primaoca</li> </ul> </li> </ul>
	Kotizacije	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kotizacije plaćene ZR/ZO za prisustvovanje na manifestacijama koje ne organizuje Pfizer</li> </ul>
	Putovanje & smeštaj	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Putovanje (npr. avion, voz, taksi, rentakar, putarine, refundiranje pređene kilometraže, parking)</li> <li>• Smeštaj</li> <li>• Viza</li> </ul>
Naknada za usluge i konsultantske usluge	Naknade	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Angažmani predavača</li> <li>• Savetodavni odbori*</li> <li>• Angažmani vezani za studije</li> <li>• Prakse</li> <li>• Studije praćenja bezbednosti posle puštanja leka na tržište</li> <li>• Neintervencione studije koje su po svojoj prirodi retrospektivne</li> <li>• Naučni radovi iz oblasti medicine</li> </ul>

		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Analiza podataka</li> <li>• Razvoj obrazovnih materijala</li> <li>• Opšte konsultantske usluge / savetovanje</li> <li>• Obuka predavača ako je povezana s angažmanom predavača</li> <li>• Bilo koja druga aktivnost koja se kvalifikuje kao opšte konsultantske usluge prema antikorupcijskoj politici kompanije Pfizer</li> </ul>
	Povezani troškovi	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Putovanje (npr. avion, voz, taksi, rentakar, putarine, refundiranje pređene kilometraže, parking)</li> <li>• Smeštaj</li> <li>• Viza</li> </ul>
Prenosi vrednosti vezani za Istraživanje i razvoj	nije primenljivo	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Klinička ispitivanja</li> <li>• Komitete za nadzor podataka povezani sa studijama</li> <li>• Neintervencione studije koje su po svojoj prirodi retrospektivne</li> <li>• Istraživanja na inicijativu istraživača (III)</li> <li>• Istraživanja sponzorisana istraživačem</li> <li>• Klinička &amp; istraživačka saradnja</li> </ul>

\* isključujući Komitete za nadzor podataka povezane sa studijama koji se objavljuju grupno pod stavkom Istraživanje & razvoj.

### 3. EFPIA Definicije

Ovaj odeljak opisuje neke od ključnih aspekata načina definisanja prenosa vrednosti (PV).

**Definicija ZR:** podrazumeva svako fizičko lice koje je pripadnik medicinskih, stomatoloških, farmaceutskih ili staralačkih zanimanja ili bilo koja druga osoba koja u toku svojih profesionalnih aktivnosti može da propisuje, kupuje, nabavlja ili preporučuje medicinske proizvode i čija je glavna adresa primarne stručne prakse ili mesto osnivanja Evropi.

Radi izbegavanja svake sumnje, definicija zdravstvenog radnika uključuje: (i) svakog funkcionera ili zaposlenog u organima državne vlasti ili drugim organizacijama (bilo u javnom ili privatnom sektoru) koji može da propisuje, kupuje, nabavlja ili izdaje lekove i (ii) svako lice zaposleno u Kompaniji članici

čija je osnovna delatnost delatnost ZR, ali isključuje (X) sve ostale zaposlene u Kompanijama članicama i (y) kod trgovaca na veliko ili distributera medicinskih proizvoda.

**Definicija ZO:** označava svako pravno lice (i) koje deluje kao zdravstveno, medicinsko ili naučno udruženje ili organizacija (bez obzira na zakonski ili organizacioni oblik), kao što su bolnice, klinike, fondacije, univerzitetske ili druge nastavne institucije ili akademske federacije (osim organizacija pacijenata u sklopu INOVIA kodeksa) čija je poslovna adresa, mesto osnivanja ili primarni poslovanje u Evropi ili (ii) preko koga jedan ili više ZR pruža svoje usluge.

**Primalac:** svaki ZR, ili ZO, ili UP, kako je primenljivo, u svakom slučaju, čija je primarna praksa, glavna profesionalna adresa ili mesto osnivanja u Evropi.

**Udruženje pacijenata (UP):** neprofitno pravno lice/pravni subjekt (uključujući i krovnu organizaciju kojoj pripada), uglavnom sastavljeno od pacijenata odnosno staratelja, koje predstavlja odnosno podržava potrebe pacijenata odnosno staratelja i čija je poslovna adresa, mesto osnivanja ili primarno mesto poslovanja u Evropi.

**Prenosi vrednosti (PV):** direktni i indirektni PV, u gotovini, u naturi ili na neki drugi način, izvršeni u promotivne svrhe ili na drugi način, u vezi sa razvojem i prodajom Lekova koji se izdaju samo uz lekarski recept isključivo za ljudsku upotrebu. Direktni PV su oni koje je direktno sklopila Kompanija članica u korist Primaoca. Indirektni PV su oni koji su izvršeni u ime Kompanije članice u korist Primaoca, ili oni koji su izvršeni preko Treće strane i gde Kompanija članica zna ili može identifikovati Primaoca koji će imati koristi od Prenosa vrednosti.

## 4. Obim objavljivanja

**Vremensko razdoblje prenosa vrednosti (PV):** U ovom izveštaju se objavljuju svi prenosi vrednosti (PV) čiji datum transakcije potpada pod okvir 2021. godine. Datum transakcije se definiše kao datum poravnanja u finansijskom sistemu. U slučaju skupova, to je poslednji dan skupa.

**Datum prenosa vrednosti (PV):** datumi koje treba uzeti u obzir za objavljivanje su:

Direktni PV: datum plaćanja (datum poravnanja u sistemu)

Indirektni PV: datum izveštavanja je datum manifestacije

**TOV u slučaju ne prikazivanja ili otkazivanja:**

Naknade za otkazivanje nisu prijavljene

Neprikazivanje se ne prijavljuje ako Pfizer ne može potvrditi da je primljena naknada u naturi

**Višegodišnji ugovori:** Ako ugovori imaju važnost za period od više od godinu dana, svaki pojedinačni prenos vrednosti (PV) se uključuje i objavljuje u odgovarajućem periodu koji izveštaj obuhvata.

**Pravna osnova GDPR (General Data Protection Regulation – Opšta uredba o zaštiti podataka)/Srpski zakon o zaštiti podataka (da se objavljuje prenos vrednosti (PV) koji se odnosi na pojedince):** U zavisnosti od jurisdikcije, Pfizer objavljuje prenos vrednosti (PV) ili na osnovu (i) zakonske obaveze; (ii) saglasnosti zdravstvenih radnika (ZR) (i zdravstvenih organizacija (ZO) koje su pojedinci, u zavisnosti od slučaja) za objavljivanje prenosa vrednosti (PV) izvršenog njima; ili (iii) na osnovu takozvanog temelja legitimnog interesa GDPR/Srpskog zakona o zaštiti podataka, koji se objašnjava u Pfizerovoj EEA belešci o privatnosti ZR. U svim slučajevima, Pfizerova EEA beleška o privatnosti ZR se dostavlja pojedincima i dostupna je na onim veb sajtovima pod našom kontrolom na kojima se objavljuju prenosi vrednosti (PV). Mi se veoma trudimo da zagovaramo transparentnost i objašnjavamo njene koristi po društvo. Naša objavljivanja ne sadrže potpune državne identifikatore pojedinaca koji stoje na raspolaganju (osim u slučaju da to nameće lokalni zakon), a tehničke mere su usvojene na veb sajtovima na kojima se objavljuju prenosi vrednosti (PV) pod našom kontrolom kako bi se na najveći mogući minimum svela mogućnost da se imena pojedinaca lako pronađu putem mehanizama za pretraživanje.

Sve dok je pravna osnova i dalje na snazi (odnosno kada, u zavisnosti od zemlje, nije bilo nikakvih izmena u pogledu obima zakonske obaveze, nikakva saglasnost nije povučena ili pojedinac nije imao primedbe na Pfizerov legitimni interes), zbir svih prenosa vrednosti (PV) tom zdravstvenom radniku (ZR) ili zdravstvenoj organizaciji (ZO) tokom perioda koji izveštaj obuhvata objavljuje se pod njihovim imenom.

Ukoliko se status važeće pravne osnove izmeni, izveštaj se ažurira bez nepotrebnog odlaganja, ali u svakom slučaju u roku od 30 dana po prijemu beleške o povlačenju saglasnosti/primedbe ili posle izmene obima zakonske obaveze. Posebno, ukoliko se nijedna od gore navedenih pravnih osnova na primenjuje, prenosi vrednosti (PV) se objavljuju u "grupnom" odeljku izveštaja. To znači da se prenos vrednosti ne objavljuje pod imenom ZR ili ZO, već kao deo zbira svih prenosa vrednosti koji ne mogu da se podvedu pod neku od gore navedenih pravnih osnova (na primer, ukoliko se zasniva na saglasnosti, u pogledu nekog ZR ili ZO koji nisu dali saglasnost – ili je kasnije povukli – za objavljivanje najmanje jednog prenosa vrednosti) tokom perioda koji izveštaj obuhvata.

**Prekogranično izveštavanje:** TOV pravnih lica kompanije Pfizer u drugim zemljama: Izveštaj o objavljivanju uključuje TOV za HCP i HCO koji rade u zemlji izveštaja o objavljivanju podataka. To uključuje sve TOV (direktne i indirektne) koje su proizvele bilo koje kompanije Pfizer u evropskim zemljama koje su uključene u EFPIA kodeks. Za zemlje koje nisu uključene u EFPIA kodeks, Pfizer će se potruditi da prikupi i objavi direktni TOV koji su proizvele podružnice Pfizer.

**Valuta:** Prenosi vrednosti (PV) se u izveštajima iskazuju u srpskim dinarima (RSD). Prenosi vrednosti (PV) izvršeni u nekoj drugoj valuti su konvertovani u srpske dinare (RSD) u trenutku sačinjavanja ovog izveštaja. Pfizerovi standardni valutni kursevi su primenjeni na prenos vrednosti (PV) na dan plaćanja.

**Jezik objavljivanja:** Izveštaji o objavljivanju podataka biće objavljeni na jeziku koji je definisan lokalnim zakonikom / zakonom o trgovinskim udruženjima.

**Uključivanje UP u objavljivanje:** UP će biti uključeni u objavljivanje samo ako su u opsegu za izveštavanje kako je definisano u zakonu.

**Porez na dodatu vrednost (PDV):** Tretman PDV-a zavisi od prenosa vrednosti (PV):

Tamo gde je moguće prijavljuje se TOV u naturi, uključujući porez

Tamo gde je to moguće prijavljuju se direktne uplate, uključujući porez

## 5. Publikacija

**Publikacija/Ponovno objavljivanje (republikaacija):** Pfizer će objaviti izveštaje o transparentnosti u skladu sa vremenskim rokovima u zemljama koje definiše trgovinsko udruženje, ili vlada. Ponovno objavljivanje (republikaacija) će se vršiti po potrebi i u skladu sa lokalnim zakonima.